

CAVELIER

ABOGADOS

www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

Teléfono: (57-1) 347 3611
Telefax: (57-1) 211 8650
(57-1) 700 4814
1743

Señora Directora
DIRECCION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 10-132362-00002-0000

Fecha: 2011-01-06 11:25:11 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 8

Trámite : 011 Evento : 378 Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 10132362
Asunto : Solicitud de patente para DERIVADO DE
HIDROXI-QUINOXALIN-CARBOXAMIDA
Solicitante : DAIICHI SANKYO COMPANY, LIMITED

CONTESTACION OFICIO No. 14743

1. Yo, Luz Clemencia de Páez, en mi condición de apoderada de la sociedad solicitante, DAIICHI SANKYO COMPANY, LIMITED, doy contestación al requerimiento efectuado por este Despacho mediante Oficio No. 14743 notificado por fijación en lista el 12 de noviembre de 2010, para lo cual presento el siguiente documento:

1.1. Un (1) documento en que consta la cesión del derecho a la patente efectuado por los ocho (8) inventores en favor de la sociedad DAIICHI SANKYO COMPANY, LIMITED.

Se presenta este documento en original, el cual fue debidamente suscrito, notariado y legalizado por Apostille, junto con su correspondiente traducción oficial al español.

2. De acuerdo con lo anterior, comedidamente solicito a Usted proseguir con el trámite de este asunto y ordenar la publicación de la solicitud de la patente identificada en la referencia.

Señora Directora,

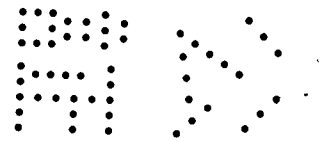
Luz Clemencia de Páez
LUZ CLEMENCIA DE PÁEZ
T.P.A. No. 23.555
C.C. No. 35.456.344

COLO-15869-841-024-4
SCT\SCT\ID-185077\WPC15869
No. M-2011-185077\SCT

CESION

ASSIGNMENT

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)		I (we), the undersigned	
		1. MOTOKI, Kayoko, 2. KAWAGOE, Keiichi,	
		3. NISHINAKA, Shigeyuki, 4. MASUDA, Sachie,	
		5. SAKAMOTO, Atsunobu, 6. KANEKO, Satoru	
		7. ARITA, Tsuyoshi, 8. YOKOMIZO, Aki	
domiciliado(s) en		of	
		1, 3-7. c/o Daiichi Sankyo Company, Limited	
		1-2-58, Hiromachi, Shinagawa-ku, Tokyo 140-8710, Japan	
		2. c/o Daiichi Sankyo RD Associe Company, Limited	
		1-2-58, Hiromachi, Shinagawa-ku, Tokyo 140-8710, Japan	
		8. c/o Daiichi Sankyo Company, Limited	
		1-16-13, Kitakasai, Edogawa-ku, Tokyo 134-8630, Japan	
declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es)		state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:	
de la invención:		HYDROXYQUINOXALINECARBOXAMIDE DERIVATIVE	
declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y transfiero(erimos), sin		state as well, that assign, without reservations or limitations in favour	
limitación, a favor de la sociedad		of	
		DAIICHI SANKYO COMPANY, LIMITED	
constituida y existente de conformidad con las leyes de		a corporation constituted and existing in conformity with the laws of	
		JAPAN	
domiciliada en		domiciled in	
		3-5-1, Nihonbashi Honcho, Chuo-ku, Tokyo 103-8426, Japan	
todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.		all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the Republic of Colombia	



Dado y firmado hoy/Given and signed this:

en/in: Tokyo, Japan

Firma/Signature:

<u>Kayoko Motoki</u>	September 21, 2010	<u>Keiichi Kawagoe</u>	September 21, 2010
1. MOTOKI, Kayoko	(date)	2. KAWAGOE, Keiichi	(date)

September 21, 2010			
<u>Shigeyuki Nishinaka</u>		<u>Sachie Masuda</u>	September 21, 2010
3. NISHINAKA, Shigeyuki	(date)	4. MASUDA, Sachie	(date)

<u>Atsunobu Sakamoto</u>	September 21, 2010	<u>Satoru Kaneko</u>	September 21, 2010
5. SAKAMOTO, Atsunobu	(date)	6. KANEKO, Satoru	(date)

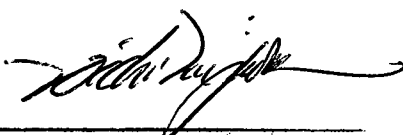
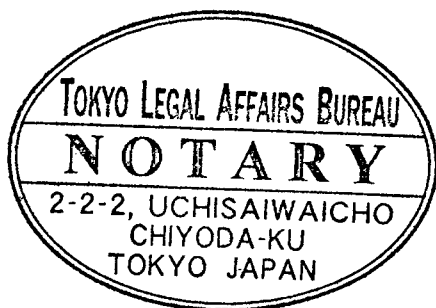
<u>Tsuyoshi Arita</u>	September 21, 2010	<u>Aki Yokomizo</u>	September 21, 2010
7. ARITA, Tsuyoshi	(date)	8. YOKOMIZO, Aki	(date)

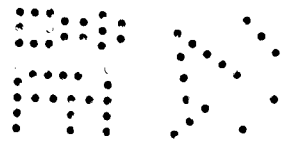
NOTARIAL CERTIFICATE

Registration No 1596

This is to certify that the signatures on the foregoing document
are genuine and authentic signatures of Kayoko MOTOKI, Keiichi KAWAGOE,
Shigeyuki NISHINAKA, Sachie MASUDA, Atsunobu SAKAMOTO, Satoru KANAKO,
Tsuyoshi ARITA and Aki YOKOMIZO.

SEP 21 2010


TOICHI FUJIWARA
NOTARY



嘱託人本木佳代子、川越敬一、西中重行、増田幸枝、坂本篤信、金子悟、有田健及び横溝亜紀の代理人城野喬は、本公証人に対し、各嘱託人が別添文書に署名したことを自認している旨陳述した。



よって、これを認証する。

平成22年 9 月 21 日、本公証人役場において
東京都千代田区内幸町2丁目2番2号
東京法務局所属

公 証 人
Notary

藤 田 敬 一



TOICHI FUJIWARA

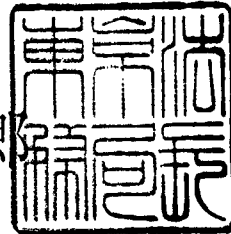
証 明

上記署名は、東京法務局所属公証人の署名に相違ないものであり、かつ、その押印は、真実のものであることを証明する。

平成22年 9 月 21 日

東京法務局長

山 鋪 弥 一 郎



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: JAPAN
This public document
2. has been signed by **TOICHI FUJIWARA**
3. acting in the capacity of Notary of the Tokyo Legal Affairs Bureau
4. bears the seal/stamp of **TOICHI FUJIWARA, NOTARY**
Certified
5. at Tokyo
6. **SEP 21 2010**
7. by the Ministry of Foreign Affairs
8. 10-N^o 001233
9. Seal/stamp:
10. Signature



K. Oyabe

Kazutoyo OYABE
For the Minister for Foreign Affairs

CESIÓN

Yo (nosotros), el (la, los) abajo firmante(s)

- | | |
|-------------------------|---------------------|
| 1. MOTOKY, Kayoko | 2. KAWAGOE, Keiichi |
| 3. NISHINAKA, Shigeyuki | 4. MASUDA, Sachie |
| 5. SAKAMOTO, Atsunobu | 6. KANEKO, Satoru |
| 7. ARITA, Tsuyoshi | 8. YOKOMIZO, Aki |

de

1, 3-7 c/o Daiichi Sankyo Company Limited, 1-2-58, Hiromachi. Shinagawa-ku, Tokio 140-8710, Japón

2. c/o Daiichi Sankyo RD Associated Company Limited, 1-2-58, Hiromachi, Shinagawa-ku, Tokio 140-8710, Japón

8. c/o Daiichi Sankyo Company Limited, 1-16-13, Kitakasai, Edogawa-ku, Tokio 134-8630, Japón

declaro (amos) bajo juramento ser el (los) único(os) y verdaderos(s) inventor (es) del invento:

DERIVADO DE HIDROXIQUINOXALINA CARBOXAMIDA

declaro (amos) así mismo que cedo (emos) y transfiero (erimos), sin reservas o limitaciones, a favor de

DAIICHI SANKYO COMPANY, LIMITED

sociedad constituida y existente en conformidad con las leyes de
JAPÓN

domiciliada en

3-5-1, Nihonbashi Honcho, Chuo-ku, Tokio 103-8426 Japón

todos los derechos inherentes a dicho invento y que la citada Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

Dado y Firmado hoy
en **Tokio, Japón**

Firma (s) /Firmas/

- | | | | |
|----|---------|----------------------|-----------------------|
| 1. | /Firma/ | MOTOKY, Kayoko | Septiembre 21 de 2010 |
| 2. | /Firma/ | KAWAGOE, Keiichi | Septiembre 21 de 2010 |
| 3. | /Firma/ | NISHINAKA, Shigeyuki | Septiembre 21 de 2010 |


GABRIEL RUEDA
Traductor e Interpreté Oficial
Res. 5/95 de 1992 del Min. de Justicia
Min. de Relaciones Exteriores

627

4.	/Firma/	MASUDA, Sachie	Septiembre 21 de 2010
5.	/Firma/	SAKAMOTO, Atsunobu	Septiembre 21 de 2010
6.	/Firma/	KANEKO, Satoru	Septiembre 21 de 2010
7.	/Firma/	ARITA, Tsuyoshi	Septiembre 21 de 2010
8.	/Firma/	YOKOMIZO, Aki	Septiembre 21 de 2010

CERTIFICADO NOTARIAL

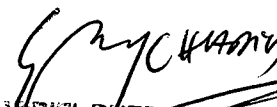
Registro No. 1596

Por este medio se certifica que las firmas en el anterior documento son firmas genuinas y auténticas de Kayoko MOTOKY, Keiichi KAWAGOE, Shigeyuki NISHINAKA, Sachie MASUDA, Atsunobu SAKAMOTO, Satoru KANEKO, Tsuyoshi ARITA y Aki YOKOMIZO.

SEPTIEMBRE 21 DE 2010

Sello 1: OFICINA DE ASUNTOS LEGALES DE TOKIO
NOTARIO
2-2-2 UCHISAIWAICHO CHIYODA-KU
TOKIO, JAPÓN

Sello 2: /Firma/
TOICHI FUJIWARA
NOTARIO


GABRIEL RUEDA CHADID
Traductor e Interpreté Oficial
Res. 5953 de 1932 del Min. de Justicia
Min. de Relaciones Exteriores

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

b29270
Gabriel Torres
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPENA
LAS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2000 NOV - 8 11 59

JEFE DE NEGOCIACIONES
BOGOTÁ D.C.